

PROJEKT

UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH zawarta w dniu marca 2018 roku

zwana dalej „Umową powierzenia” pomiędzy:

Gminą Juchnowiec Kościelny z siedzibą przy ul. Lipowej 10, 16-061 Juchnowiec Kościelny, NIP; 966-05-94-401 reprezentowaną przez

Krzysztofa Marcinowicza - Wójta Gminy Juchnowiec Kościelny

zwanym dalej „Administratorem”

a

NIP:, REGON:

zwanym dalej „Przewarżającym”, o następującej treści.

Strony niniejszej umowy łączy Umowa serwisowa nr..... z dnia marca 201.... na okres od

Strony zawierają Umowę powierzenia przetwarzania danych osobowych o treści jak poniżej.

§ 1

Powierzenie przetwarzania danych

1. Wyżej wymienione Strony zawarły w dniu ... marca 2018 roku umowę nr zwaną dalej „Umową serwisową” z tytułu, której będą przetwarzane dane osobowe.
2. Niniejsza umowa powierzenia przetwarzania danych reguluje wzajemny stosunek stron i obowiązki w zakresie przetwarzania danych osobowych wynikających z zawartej Umowy Serwisowej.
3. Przetwarzanie danych osobowych z tytułu Umowy Serwisowej odbywać się będzie w zgodzie i w oparciu o:
 - a) Ustawę o ochronie danych osobowych (Dz. U. 2016 r. poz. 922) zwanej dalej „UODO”, wraz z aktami wykonawczymi, szczególnie:
 - rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania danych osobowych (Dz.U. nr 100, poz. 1024) – zwane dalej RUODO.
 - b) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) - zwanego dalej „RODO”.

PROJEKT

4. Zakres przetwarzanych danych osobowych obejmuje zbiory danych osobowych gromadzonych za pomocą oprogramowania:
 - a) Usługi Informatyczne INFO-SYSTEM Roman i Tadeusz Groszek Sp. J. Budżet, Kadry i Płace, Podatki, KSZOB, JGU, AUTA, Środki Trwałe wraz z oprogramowaniem i sprzętem do druku etykiet, UPK, integracja GOMIG- KSGZOB,
 - b) Aram Software: SELWIN (w tym SEL2GUS), RWWIN,
 - c) Arisco Sp.z o.o.: Gomig-Odpady;
5. Przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone dane osobowe wyłącznie w zakresie i w celu przewidzianym w Umowie serwisowej nr.....
6. Administrator jest Administratorem Danych Osobowych w rozumieniu UODO oraz RODO.
7. Dane osobowe w zależności od potrzeb będą przetwarzane przez Wykonawcę w siedzibie Administratora lub w siedzibie Wykonawcy. Po wykonaniu czynności serwisowych, o których mowa w §1 ust. i niniejszej Umowy powierzenia, Przetwarzający niezwłocznie, zobowiązuje się usunąć wszelkie dane osobowe, których przetwarzanie zostało mu powierzone, w tym skutecznie, trwale usunąć je również z nośników elektronicznych pozostających w dyspozycji Wykonawcy.

§2

Zasady przetwarzania danych

1. Administrator powierza a Przetwarzający przyjmuje przetwarzanie danych osobowych wyłącznie w celu wykonania Umowy serwisowej wymienionej w §1 ust. I niniejszej Umowy powierzenia.
2. Przetwarzający zobowiązuje się do zastosowania przy przetwarzaniu danych osobowych, o których mowa w §1 środków technicznych i organizacyjnych zapewniających ochronę danych osobowych co najmniej w zakresie określonym w art. 36-39 UODO
3. Przetwarzający zastosuje środki zabezpieczenia określone w art. 32 RODO najpóźniej z dniem 25 maja 2018r. i pisemnie poinformuje o tym Zlecającego, przy czym wdrożone środki zabezpieczenia muszą być adekwatne do zidentyfikowanych ryzyk dla zakresu powierzonego przetwarzania danych
4. Przetwarzający zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych zgodnie z UODO przy użyciu urządzeń i systemów informatycznych zapewniających zastosowanie wysokiego poziomu bezpieczeństwa zgodnie z rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania danych osobowych (Dz. U. Nr 100, poz.1024).

§3

Zabezpieczenie przetwarzanych danych osobowych

1. Przetwarzający zobowiązuje się spełnić warunki, o których mowa w art. 36-39 ustawy oraz spełnić wymagania, o których stanowi art. 39a ustawy. W szczególności zobowiązuje się do:
 - a) zastosowania środków technicznych i organizacyjnych zapewniających ochronę

PROJEKT

- przetwarzanych danych osobowych, a w szczególności zabezpieczenia danych przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną uszkodzeniem lub zniszczeniem,
- b) dopuszczenia do przetwarzania danych osobowych, w tym obsługi systemu informatycznego oraz urządzeń wchodzących w jego skład służących do przetwarzania danych, wyłącznie osób posiadających wydane przez niego upoważnienie,
 - c) zapewnienia kontroli nad prawidłowością przetwarzania danych,
 - d) prowadzenia ewidencji osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych,
 - e) dochowania szczególnej staranności, aby osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zachowały je w tajemnicy, również po zakończeniu realizacji Umowy powierzenia, między innymi poprzez poinformowanie ich o prawnych konsekwencjach naruszenia poufności danych oraz odebranie oświadczeń o zachowaniu w tajemnicy tych danych, dołożenia szczególnej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, w tym zwłaszcza przyjmując i wdrożąc dokumentację określoną przez administratora danych, w której skład wchodzi: polityka bezpieczeństwa oraz instrukcja zarządzania systemem
2. Przetwarzający oświadcza, że od dnia wejścia w życie RODO tj, 25 maja 2018 r., daje gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych aby przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których przetwarzane na podstawie niniejszej umowy dane dotyczą, tj. podejmie środki zabezpieczające Dane Osobowe, o których mowa w art. 32 RODO, a w szczególności:
- a) uwzględniając stan wiedzy technicznej, koszt wdrażania oraz charakter, zakres, kontekst i cele przetwarzania oraz ryzyko naruszenia praw lub wolności osób fizycznych o różnym prawdopodobieństwie wystąpienia i wadze zagrożenia, zastosuje środki techniczne i organizacyjne zapewniające bezpieczeństwo przetwarzanych Danych Osobowych, o których mowa w art. 32 RODO. Przetwarzający powinien odpowiednio udokumentować zastosowanie tych środków;
 - b) umożliwi Administratorowi, na każde żądanie, dokonania przeglądu stosowanych środków technicznych i organizacyjnych i dokumentacji dotyczącej tych środków, aby przetwarzanie toczyło się zgodnie z prawem, a także zobowiązuje się uaktualniać te środki, o ile w opinii Administratora są one niewystarczające do tego, aby zapewnić zgodne z prawem przetwarzanie Danych Osobowych powierzonych Przetwarzającemu;
 - c) zobowiązuje się pomagać Administratorowi w wywiązywaniu się z obowiązków określonych w art. 32-36 RODO. W szczególności, Przetwarzający zobowiązuje się przekazywać Administratorowi informacje oraz wykonywać jego polecenia dotyczące stosowanych środków zabezpieczania Danych Osobowych oraz przypadków naruszenia ochrony Danych Osobowych.
 - d) przekaże Administratorowi informacje dotyczące naruszenia ochrony danych osobowych w ciągu 24 godzin od wykrycia zdarzenia stanowiącego naruszenie ochrony danych osobowych;
 - e) przygotowuje w ciągu 24 godzin od wykrycia zdarzenia stanowiącego naruszenie ochrony danych osobowych informacje wymagane w zgłoszeniu naruszenia ochrony danych do organu nadzorczego, o których mowa w art. 33 ust. 3 RODO;

PROJEKT

- f) będzie prowadził rejestr naruszeń ochrony danych, w którym udokumentuje wszelkie naruszenia ochrony danych osobowych, w tym okoliczności naruszenia ochrony danych osobowych, jego skutki oraz podjęte działania zaradcze;
- g) przeprowadzi wstępną analizę ryzyka naruszenia praw i wolności podmiotów danych i przekaze wyniki tej analizy do Administratora w ciągu 36 godzin od wykrycia zdarzenia stanowiącego naruszenie ochrony danych osobowych;
- h) poda wszystkie informacje niezbędne do zawiadomienia osoby, której dane dotyczą, o których mowa w art. 34 ust. 3 RODO w ciągu 24 godzin od wykrycia zdarzenia stanowiącego naruszenie ochrony danych osobowych;
- i) oszacuje ryzyka naruszenia praw lub wolności podmiotów danych;
- j) dokonana analizy, czy zachodzi obowiązek przeprowadzenia oceny skutków planowanych operacji przetwarzania dla ochrony danych osobowych,
- k) udzieli Administratorowi informacji potrzebnych do przeprowadzenia oceny skutków planowanych operacji przetwarzania dla ochrony danych osobowych, o których mowa w art. 35 RODO;
- l) udzieli Administratorowi informacji potrzebnych do konsultacji z organem nadzorczym w zakresie oceny skutków dla ochrony danych, o których mowa w art. 35 ust. 2 oraz art. 36 RODO;
- m) zobowiązuje się pomagać Administratorowi, poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, w wywiązywaniu się z obowiązku odpowiadania na żądania osób, których dane dotyczą, w zakresie wykonywania ich praw określonych w art. 15-22 RODO. W szczególności, Przetwarzający zobowiązuje się:
 - w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą żądania prawa dostępu, o którym mowa w art. 15 RODO, do przygotowania raportu dla Administratora umożliwiającego przedstawienie osobie, której dane dotyczą przez Administratora informacji, o których mowa w art. 15 ust. 1 RODO.
 - w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą prawa do sprostowania danych, o którym mowa w art. 16 RODO, do odnotowania żądania osoby, której dane dotyczą poprzez nadpisanie danych osobowych tej osoby w systemach Przetwarzającego,
 - w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą prawa do bycia zapomnianym, o którym mowa w art. 17 RODO, do usunięcia danych osobowych ze wszystkich systemów Przetwarzającego, w których mogą się znaleźć dane osobowe tej osoby, w szczególności z systemów źródłowych agregujących dane. Po upływie 90 dni od zgłoszenia żądania Przetwarzający przeprowadza szczegółową analizę czy dane osoby, która zgłosiła żądanie zostały usunięte ze wszystkich systemów Przetwarzającego oraz przedstawia wyniki tej analizy Administratorowi w formie raportu,
 - w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą prawa do ograniczenia przetwarzania, o którym mowa w art. 18 RODO, do czasowego zablokowania możliwości edycji rekordów związanych z osobą, której dane dotyczą niezwłocznie, nie później niż w ciągu 24 godzin od przedstawienia takiego polecenia przez Administratora,
 - w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą prawa do przenoszenia danych, o którym mowa w art. 20 RODO, do wyeksportowania do Administratora wszystkich danych osobowych dotyczących tej osoby przetwarzanych elektronicznie;

PROJEKT

- w razie zgłoszenia przez osobę, której dane dotyczą prawa do sprzeciwu, o którym mowa w art. 21 RODO, do przekazania informacji Administratorowi.

6. Przetwarzający zobowiązuje się udostępnić Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków przez Administratora oraz Przetwarzającego, o których mowa w art. 28 RODO.

§4

1. Przetwarzający może upoważniać do przetwarzania danych osobowych zawartych w zbiorze danych Administratora danych pracowników, którzy podpisali zobowiązania do:
 - 1) zachowania w tajemnicy treści danych osobowych,
 - 2) nie ujawniania informacji o:
 - a) dokumentacji określonej w § 6 ust. 1 umowy,
 - b) danych osobowych, do których uzyskają dostęp w związku z wykonywaniem powierzonych obowiązków;
 - 3) zachowania szczególnej staranności w trakcie dokonywania operacji przetwarzania danych, w celu ochrony interesów osób, których dotyczą;
 - 4) stosowania określonych przez Przetwarzającego procedur i środków mających na celu:
 - a) właściwe i adekwatne do określonych potrzeb przetwarzanie danych,
 - b) zabezpieczenie danych przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym;
 - 5) przestrzegania postanowień i wymogów ustawy.
2. Przetwarzający wydaje imienne upoważnienia do przetwarzania danych osobowych i prowadzi ich rejestr.
3. Lista osób upoważnionych, o których mowa w ust. 1, będzie po każdym uaktualnieniu niezwłocznie przekazywana Administratorowi.
4. Przetwarzający ponosi odpowiedzialność za działania i zaniechania współpracowników jak za własne działania i zaniechania.

§ 5

1. Administrator danych ma prawo przez cały okres objęty umową kontrolować poprawność zabezpieczenia i przetwarzania danych powierzonych Przetwarzającemu na podstawie niniejszej umowy.
2. Przetwarzający oświadcza, że w przypadku kontroli GIODO lub innego podmiotu powołanego odpowiednimi przepisami do pełnienia tożsamej funkcji po wejściu w życie RODO, prowadzonej u Administratora danych dotyczącej przetwarzania powierzonych danych osobowych, będzie niezwłocznie przekazywał Administratorowi danych niezbędne informacje i wyjaśnienia.
3. Przetwarzający jest zobowiązany powiadomić Administratora danych o każdej kontroli GIODO lub innego podmiotu powołanego odpowiednimi przepisami do pełnienia tożsamej funkcji po wejściu w życie RODO, jeżeli ma ona związek z przetwarzaniem powierzonych danych osobowych oraz o każdym piśmie GIODO lub innego podmiotu powołanego odpowiednimi przepisami do pełnienia tożsamej funkcji po wejściu w życie RODO, dotyczącym składania wyjaśnień w zakresie powierzonych danych.

PROJEKT

4. Wszelkie decyzje dotyczące przetwarzania danych odbiegające od ustaleń zawartych w niniejszej umowie, powinny być przekazywane drugiej stronie w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 6

1. Przetwarzający zobowiązuje się dołożyć szczególnej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych oraz oświadcza, że posiada przyjętą i wdrożoną dokumentację, w której skład wchodzi:
 - 1) Polityka Bezpieczeństwa,
 - 2) Standard ochrony danych osobowych, który spełnia wymogi instrukcji zarządzania systemem informatycznym służącym do przetwarzania danych osobowych.
2. Przetwarzający oświadcza, że dokumenty wymienione w ust. 1 są zgodne z ustawą oraz Rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania danych osobowych (Dz. U. Nr 100, poz. 1024).

§ 7

1. Umowa nie narusza obowiązków Stron wynikających z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.
2. W sprawach nieuregulowanych umową, mają zastosowanie przepisy kodeksu cywilnego ustawy oraz od dnia 25 maja 2018 r. RODO + rozporządzenie unijne
3. Wszelkie zmiany i uzupełnienia umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 8

Umowa obowiązuje od dnia 1 kwietnia 2018 r.

§ 9

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

ADMINISTRATOR

PRZETWARZAJĄCY

Sprawdzono pod względem
formalno-prawnym

..... Dorota Matulewicz-Dziennis
data
RADCA PRAWNY
BL-1130